

# தமிழ்ப் பொழில்

தஞ்சைக் கரந்தைத் தமிழ்ச் சங்கத் திங்கள் வெளியீடு.

துணர்	திருவன்னாவர் யான்டு ககஶா	மரச்
உ.கூ	விசய—சித்திரை 1953—ஏப்ரில்	க

## பொழிற்ஞெண்டர் கருத்துதைகள்.

புத்தாண்டு.

திருவருள் நலத்துடன் தோன்றியுள்ள இப்புத்தாண்டில் தமிழ்ப் பெருமக்களும், நம் சங்க உறுப்பினர்களும், பொழிவன்பர்களும், ஏனையரும் எவ்வகை நலங்களும் பெருகப் பெற்று நல்வாழ்வு வாழுவேண்டுமெனப் பிறவா யாக்கைப் பெரியோன் திருவடி மலர்களை வணங்கி வாழ்த்தி வேண்டுகின்றோம்.

நம் தமிழ்ப் பொழில் 29-ஆவது துணர் மலரத் தொடங்குகின்றது. தமிழ்ப் பெருமக்கள் அன்பு நீர் பொழிய இத்துணர் பன்மலர் அழகுற மலர் ந் து நன் மணம் வீசி பொன்னெனி பரப்பி தமிழ் மக்கள் மனங்குளிர கண்டு மகிழும் வள முடையதாய் விளங்குமென எண்ணி மகிழ்கின்றோம்.

தமிழ் நாட்டு எல்லை.

தமிழ் நாட்டு எல்லை குறித்து தமிழ்ப் பெருமக்கள் கருத்தினையும் எம் கருத்தினையும் முன் மலர்களில் வெளியிட்டிருந்தோம். சென்னை மாநகரம் தமிழ்மருக்கே உரியது என்று இந்திய அரசியலர் கொண்ட முடிபு யாவருக்கும் பெரு மகிழ்ச்சி தருவதாம். என்றாலும் திருக்காளத்தி திருப்பதி, திருத்தணிகை முதலிய பெருங் தளிகள் உள்ளன வட பெண்ணை வரையிலுள்ள தமிழ்ப் பகுதிகளும், தமிழ் நாட்டில் சேரவேண்டும் என்ற தமிழ் மக்கள் வேண்டுகேள்ளும் கிடைவேற்றுதற்கு உரியனவாம். இதனையும் இந்திய அரசியர் பின்னும் கருதித் தமிழ் மக்களது முறையான எண்ணத்தை கிடைவேற்றி வைப்பார்களென்று நம்புகிறோம்.

வேண்டும் என்று கருதினேன். அப்பொழுது எனக்குமுன் கிடந்த யாப்பருங்கலக்காரிகைப் புத்தகத்திலை எடுத்துத் திறந்து நோக்கினேன். அதில்,

‘இனமலர்க் கோதாய்! இலங்கூரீச் சேர்ப்பன்  
புனைமலர்த் தாரகலம் புல்லு’

என்னும் பாட்டு ரௌணப்பட்டது. இப்பாட்டினால் புல் என்பதற்குப் புனமையே யன்றிப் புல்லுதல் (தமுவதல்) என்று பொருளிருத்தலையும் உணர்ந்தேன். உணர்ந்து மென்? புல் விற்கும் புறத்திற்கும் இயைபென்ன என்பதன்றே என் ஜயம், அவ்வையம் இப்பாட்டால் விலக வில்லையே என்று கருதினேன்.

மாலீக் காலம் வந்தது. இவ்வினிய மாலீக் காலத்திலே வெளியே சென்று அழகிய இயற்கைக் காட்சிகளைக் காணுமல் விட்டிலேயே அடங்கிக் கிடப்பது, தகுதியற்ற தலைவரின் தகுதி யற்ற ஆணைக்கு ஓர் அறிஞன் ஏதோ ஒன்றினைக் கருதி அடங்கி யிருத்தலைப் போலிருந்தது. காலங் கருதியிருந்த அந்த அறிஞன் தக்க காலத்திலே வெளியேறினாற் போல யானும் விட்டை விட்டு வெளியேறி ஊருக்குப் புறம்பே வந்து பல இயற்கைக் காட்சிகளைப் பார்த்துக்கொண்டே சென்றேன். அப்பொழுதும் என் நெஞ்சு புல்விதம் புறவிதம் என்று கூறிக்கொண்டே யிருந்தது.

யான் சென்ற வழியின் பக்கவில் புளிய மரமொன்று நன்கு பூத்திருந்தது. அதன் அண்மையில் சென்று ஒரு புலவைக் கிள்ளிப் புலவிதம் எலவு என்று பார்த்தேன். அப்புவின் புறத்தே நான்கு புலவிதம்கள் இருந்தன. இங்நான்கு இதழ்களும் புறத்தே யிருப்பதனால் இவற்றைப் புறவிதம் என்று கூறுவே பொருந்தும்; புலவிதம் என்று கூறுவானேன்? என்று எனக்குள் வினாவிக் கொண்டு அலரும் பருவத்திலிருந்த புளியரும்பைக் கிள்ளி நோக்கினேன். உடனே எனது ஜயம் தீர்ந்து விட்டது. எனக்குண்டான உவகைக்கும் வியப்பிற்கும் அளவே யில்லை.

புளியரும்பிலுள்ள நான்கு புறவிதழ்களும் அவ் வரும்பின் உள்ளேயுள்ள அக விதழ்களைப் புலவிக்கொண்டிருந்தன (மூடிக்கொண்டிருந்தன) அவ் விதழ்கள் புறத்தே நின்று அக விதழ்களைப் புலவிக்கொண்டிருப்பதனால் புலவிதம் என்ற காரணப் பெயரைப் பெற்றன. இது போன்றே தென்னை பனிமுதலியவற்றின் புறத்தே யுள்ள காழ்ப் (வயிரம்) பகுதியானது உள்ளே யுள்ள சோறுபோன்ற மென்பகு தியைப் புலவிக்

(2-ஆம் பக்கம் பார்க்க.)

## ஒலைச்சுவடியில் கிடைத்த பாட்டுகள்.

வித்துவான் திரு. அடிகளாசிரியர்,  
(தி. ஆ. ஆ. தே. புலவர் கல்லூரி, கரந்தை.)

என்னிடத்தில் கிடைத்த ஏட்டுச் சுவடி யொன்றில் சிவப்பிரகாச சுவாமிகள் பாடிய ‘அரனவனிடத்திலே’ என்பது முதற் பாட்டாகவும்; ‘ஜெய ஸின்’ என்பது இரண்டாம் பாட்டாகவும்; ‘மைத்துன னளிப்பன்’ என்பது மூன்றாம் பாட்டாகவும்; ‘தங்கமலீ யொன்றுண்டு’ என்பது நான்காம் பாட்டாகவும்; ‘வீதிமுன் பாத்தோய்’ என்பது ஐந்தாம் பாட்டாகவும்; ‘கவுரி கமலாய்’ என்பது ஆறாம் பாட்டாகவும் காணப்படுகின்றன. ஆனால் இது வரை தங்கமலீ யொன்றுண்டு என்னும் பாட்டும்; வீதி முன் பாத்தோய என்னும் பாட்டும் கிடைத்த தில்லை. ஆகையால் அவ்விரண்டு பாட்டுக்களை மட்டும் கீழே தருகிறேன்.

தங்கமலீ யொன்றுண்டு வெள்ளிமலீ யொன்றுண்டு  
தழுவோடு கையிழுண்டே

தழுஹாது குழலாயன் மைத்துன னளிப்பனிதி  
தானல்க தோழுனுண்டே

பொங்கர வணிந்திடு பணம்பயிற் கல்லுண்டு  
பொன்மே வெழுத்தெழுதவோர்

புத்திரர் தன்கோடு கைக்கொண் டிருக்கையிற்  
பொற்பணி சிறுத்துரைக்கச்

செங்கபனி ரண்டுள்ள அறுமுகச் செட்டியார்  
செட்டிற்கு வாய்த்திருக்கக்

கங்குல்பகல் தட்டான்றன் வேலையிற் கூவிபல  
கண்டுண்ண லாம்நஞ்சுணக்

கடைப்படோ மென்னவுமை நன்றுநன் ரென்றுமகிழ்  
கண்ணுத ஒுமைக்காக்கவே

விதிமுன் பாத்தோய முத்தமக னுண்டுவ  
வீரரும் பாவோடுவார்

மேவுநா வெல்லாந் திருக்கெடுத் தேதிரிய  
வேலனென் ரெருருவனுண்டே

சாதியின் ஞாக்குல நாட்டுப்பெ ஞருவருங்  
தாருக்கு நாலீயெனச்

சத்தசா கரமெலாம் நமதாக லால்நெய்  
தறிக்குழிக் கிடமாகுமே

நீதிசெறி யண்டபகி ரண்டக் கடாகங்கள்  
நெசவிலுக் கேற்றவீடாம்

நிதியமே மிகவுடைய உத்திரத் தளகேசன்  
நேயமிக அறுவைகொள்வன்

ாதலொடு கைக்கோள வேலையிற் கூவிபல  
கண்டுண்ண லாம்நஞ்சுணக்

கடைப்படோ மென்னவுமை நன்றுநன் ரென்றுமகிழ்  
கண்ணுத ஒுமைக்காக்கவே.

இருவர் தனக்கு இத்தகைய பெண் வேண்டுமென்று  
கேட்டதாய் ஓலைச்சுவடியிலிருந்து கிடைத்த பாட்டு.

“ஆசார முள்ளவ ளாய்ப்பெரி யோரை அறிபவளாய்க்  
காசாசை சற்று மிலாதவ ளாய்நற் கருத்துள்ளாய்க்  
கூசாம லேவிழைந் தின்பா னுபவங் கொடுப்பவளாய்க்  
ஈசா எனக்கொரு பெண்தரு வாய்க்கசி யேகம்பனே.”

—  
ஸ்ரீ கருணாங்கியே நம :

திருவாவடுதுறையில் எழுந்தருளியிருக்கும் பூர்மது  
மகா சன்னிதானத்திற்கு அடியேன் திரு. பட்டாபி  
ராமன் தெண்டனிட்ட விண்ணப்பம்.

---

சுவரயிகளுக்கு நெடுநாளாய் மனுசெய்துகொள்ளவேண்டு  
மென்று எனதுள்ளத்தில் பொங்கிக் கொண்டிருந்த சில  
வற்றை ஒரு செய்யுளிலமைத்து இத்தட்டன் அனுப்பியிருக்  
கிறேன். செய்யுளிசைக்கப் பயின்றவனல்லவாயினும், சன்னி  
தானத்தினுடைய பெருமையையுன்னி என் விண்ணப்பத்தைச்  
செய்யளாகவே வரைந்தனுப்பிய துணிவை, மன்னிக்கக்  
கேங்குகிறேன். சிறு பொழுது தொடங்கி சுதாராதி கிறிஸ்து  
மதத்தான் வீரமாழுனியெனத் தாமாய் தமிழில் பெயரிட்டுக்  
கொண்ட ரெவரெண்டு பெஸ்க்கி என்னும் ஊனர் ஒருவரால்  
செய்யப்பட்டதெனத் தெரிந்துகொண்ட பின்னர், அந்த  
புத்தகத்தினிடத்து ஞாயமல்லாததான் ஒரு வெறுப்பு எனக்கு  
ஐனித்திருக்கிறது. அங்கு அகாரதி, திவாகரம், நிகண்டு  
இவைகளில் பொதிந்திருப்பனவற்றை வரிசைக் கிரமப்படிக்கு  
சேர்த்தெழுதியதாகமட்டு மிருப்பினும், செய்யுட்களில் பதத்  
துக்கு அந்தமயில்லாத விடத்து வருத்தமின்றிப் பார்த்துத்  
தெரிந்துகொள்ள கற்போர்க்கு மிகவுமெளிதாயிருப்பதுபற்றி  
அப்புத்தகம் இக்காலத்தில் தமிழ் கற்கும் பரலருக்கு யிகவும்  
உதவியரயிருக்கிறது. இந்த புத்தகம் செய்யப்பட்டு இப்  
பொழுது நூற்றிநாற்பது வருடமாகிறது. இதுவரையில்  
தமிழ்ப் பண்டிதரொருவரும் இதைக்காட்டிலும் சிறந்த  
தென்று சொல்லத்தக்க வேலெரு அகாரதியை இயற்றிது  
விட்டதும், வீரமாழுனிவ ரகாதி தமிழ் நாட்டில் கிலைத்  
ததும் எனக்கு அதிசயமாகவே இருக்கிறது. சமணர் செய்த  
திவாகரம், நிகண்டு முதலிய ஞால்கள், விரைவாய் கல்வி  
கற்கப் பயிற்றுவிக்கு மிக்காலத்தில் பயன்படாதிருப்பதுபற்றி  
வீரமாழுனிவரகாரதிக்கு ஏற்றம் வளர்ந்துகொண்டே  
போகின்றது. இதற்குவிசேட ஏற்றம் இல்லாதிருந்தபொழுதே  
அதை வெறுத்த ரண், அதற்கிப்போது பல காரணங்களால்  
கொரவும் விசேடப்படுவதைப் பார்த்து சங்தோஷிப்பேன்,

அவர்களுடைய பெயரும் கீர்த்தியும் நிலைக்கும். அந்தப் புத்தகத்தைச் செய்யும் உத்திரவாதத்தை ஏற்றுக் கொள்ளும் திருவரவுதுறை ஆதீனத்திற்கும், அப்புத்தகம் முடிவுபெற முயலும் சன்னிதானத்திற்கும், விசேஷமகிமையும் கனமும் உண்டாகும். அப் புத்தகம் தமிழைக்கற்கும் யாவருக்கும் ஆதீனத்தினிடத்து நன்றியறிதலை விளைவிக்குமென்பதை ஒரு வர் சொல்லவும் வேண்டுமோ. இப்படிப்பட்ட ஒரு அகராதி இயற்றப்படவேண்டுவது இக்காலத்தியற்கைக்கும் தமிழ் விர்த்திபெற்று நிலைப்பதற்கும் மிகவும் அவசியம் என்னும் கருத்து என் மனதில் எவ்வளவு ஆழந்துதைத்திருக்கின்றனவோ அவ்வளவையும் சன்னிதானத்திற்குத் தெளிவாய் தக்க சொற்களினால் வெளியிட்டெழுதி விண்ணப்பஞ் செய்து கொள்வதற்கு என்னுற் கூடுமாயின் அகராதி இயற்றப்படுவது நிச்சயமே. இந்த விண்ணப்பம் எனக்குத் திருப்தியுண்டாகும் படியரன வளவு திறமா யெழுதப்பட்டிருக்கவில்லை யாகை யாறும் என் கருத்தை முழுவதும் வெளியிட என்னாக வில்லையாகையாலும் அகராதி தமிழர்க்குக் கிடைக்காவிடில் குற்றம் என்னதாகவே யிருக்கும். என்னும் வஞ்சனையில்லை. இயன்றமட்டில் முறையிட்டேன் கரரியம் முடிவுபெறுவிடில் அது தமிழர் செய்த தொர்பாக்கியம்.

தமிழரிலநேக சிறந்த விதவான்களிருந்தும் செம்பாகமாய்ச் சொல்வளமுள்ளதாயும், கேட்பதற்கினிதாகவும் வாசிக்க விருப்பமுள்ளதாகவும், வாசிப்பவர் மனதைக் கவர்ந்து வாசிக்க வாசிக்க சந்தோஷத்தை யுண்டாக்கத் தக்கதாகவும், ஒரு பதைக்கத்தில் நவராத்தினங்களையும் எந்தவிடத்து எவ்வித ரத்தினம் பதித்தால் பதைக்கத்திலிருக்கிற ஒவ்வொரு ரத்தினத்திற்கும் இயற்கைப் பிரகாசத்தோடு செயற்கைப் பிரகாசமும் கலந்து உள்ளதற்கதிக அழகாய் இரத்தினங்கள் தோன்றுமோ, அந்தப்படிக்கு வாக்கியங்களில் சொற்களை அழகாய்ப் பொருந்தவைமைத்து விழியங்களைத் தேர்ந்தெடுத்து வசன நடையாய் எழுதப்பட்டிருக்கும் புத்தகம் ஒன்றுவது தமிழிலில்லையே. தமிழில் எதைவாசிக்கப் புகுந்தாலும் கவிகளாகவிருப்பது பற்றியும் அவைகளிலநேகம் நெறடுமுறைகளிருப்பதினாலும், கவியின் தாத்பரியம் ஒன்றுகளிருக்க, சீரா அசை மேரனை எதுகை இவைக்கினங்க, செய்யளைச் செய்ய வேண்டியதிருப்பதில் வித்துவான்கள் தாம் நினைத்தபடி தம் கருத்தை வெளியிடக்கூடாமல் யாப்பிலக்கண் கிர்ப்பந்தத் திலகப்பட்டுத் தமொறிப் போனிருப்பதாலும் தமிழ்ப்புத்தகங்

களை எடுப்பதற்கே பயமாயிருக்கிறது. தமிழில் மொழி பெயர்க்கப் பட்டிருக்கும் பகவத்கிடை வடமொழி பகவத் கிடைக்கு முற்றும் வேறூனதாகவும் பிரபோத சந்திரேதய மும் இன்னுமிப்படி மொழி பெயர்க்கப்பட்டிருக்கிற அங்கே நூல்களும் மூலகிரங்தத்திற்கு ஒத்திராமலே யிருக்கின்றன.

அனாரத்தனபாடை விசேஷமாய்ப் பரவ ஆரம்பித்து யாருமதையே கற்கப் பயிறுமிகினாளில், பூர்வபுண்ணிய வசத் தால் தமிழில் மகாவித்துவான்கள் என்று பெயர் பெற்ற வர்கள், தமிழை-யாரும் எளிதிற் கற்கும்படிக்கும் அதை வரசிக்க உற்காகம் உண்டாகும்படிக்கும், தக்க நூல்களைச் செய்து தம் பெயரை நிலைசிறுத்தி தமிழ் பரடைக்குள்ள கனத்தை யுயர்த்தப் பிரையத்தனிக்காமல் காலங்கழிப்பது வெனு அனியாயமாகவிருக்கிறது. ஊனிப்பார்க்கில் குற்றம் அவர்களுதாகவு மிருக்கவில்லை அவர்களைப்பேணி உற்சாகப் படுத்துவோரில்லை. இக்காலத்து பாலியருக்கு எவ்விதமான புத்தகம் உபயோகமென்பதும் நம்முடைய வித்வான்களறி யார்கள், இக்காலத்து வித்தியார்த்திகள் ஆங்கிலேய பரடை யையும் கற்கவேண்டியிருப்பதால் பழம் பண்டிதர் கற்றபடி தமிழைக்கற்க அவர்களுக்குச் சாவகாசமில்லை. வடமொழி யில் வரக்கு சாதுரியமாய் செய்யப்பட்டிருக்கிற நாடகங்களில் சிலவற்றைத் தேர்க்கெடுத்து, மேற்சொல்லப் பட்டிருக்கிறபடி அழகாய்த் தமிழில் செம்பாகமான வசனங்கடையில் அமைத்து அச்சிட்டால், வித்துவரங்கள் அவரளவராளுடைய திறமைக் குத்தக்கபடி செல்வாரன்களா வர்களென்பதில் எனக்கெகவ் வளவும் சங்கேதமில்லை. ஆங்கிலேய பரடையில் ஸர்-வாஸ்ட் டர்ஸ்காட் என்னும் மகாவித்துவரன் ஒருவர் தன்னுடைய சுதேசசரித்திரத்தில், வீரரசம் கருணைசம் விசேஷமா யமைந்த சில அரசர் முதலியவரின் சரித்திரங்களைத் தேர்க் கெடுத்து, உள்ளது உள்ளபடிக்கே சொல்வதோடு ஒவ்வொரு ரசமும் பூரணமா யெருமுதும்படி வரக்கியங்களை யழகாய்க் கோர்த்து அங்கே வசன்காவியங்களைச் செய்தனர். அவர் செய்த ஒவ்வொரு புத்தகமும் அவர் காலத்திலேயே அங்கே

தடவை பதிப்பிக்கப்பட்டன. ஜனங்கள் அவைகளை வரசிக்க அவ்வளவு ஆவல் தொண்டிருந்தார்கள். இப்பவும் அந்த புத்தகங்களை அச்சிடுவர்களுக்கு நல்ல லரபங் கிடைத்து வருகிறது. இந்தத் தொழிலில் அவருக்கு வருடமொன்றுக்கு கச0000-ரூபாய் கிடைத்து வந்ததாக தெரியவருகிறது. சென்னைப்பட்டினத்தில்-பினு-வருடத்திற்கு முன் கவர்னராயிருந்த ஸர்-சார்ஸ்-டிரேவில்லியன் மைத்துனர் லார்ட்மெக்காலே என்பவர் எழுதிய சுதேச சரித்திரத்தின் இரண்டாவது பாகம்-உடை-பிரிதிகள் அச்சிடப்பட்டு, இன்ன தெருவின் இடத்தில் விற்கப்படுமென்று பத்திரிகைகளில் பிரசாரான் செய்திருந்ததில் குறித்த தினத்தில் ஒரு ஜாமத்துக்குள்-உடை பிரிதிகளும் விலையாகவிட்டன. அன்றைய தினத்தில் அந்த புத்தகங்கள் விற்கப்பட்ட தெருவில் மனிதர் நடப் பதற்கே கூடாதபடி ஜனக் கூட்டமாகவிருந்தது. சீக்கிரத்தில் அந்த புத்தகத்தை மறுபதிப்பு அச்சிட வேண்டிய தரவிற்று. அவருக்கு புத்தகமெழுதுங் தொழிலில் அபரியிதமான செல்வமுண்டாயிற்று. இப்படிப்பட்ட திருட்டங்தம் ஹிங்குக்களுக்குள்ளும் இல்லாமலிருக்கவில்லை. கல்கத்தாசகலசாஸ்திர பாடசாலையில் க00-ரூபாய் சம்பளம் பெற்று வந்த சமஸ்கிருத வித்வரனென்றார், பாடசாலை உபாத்தியாய வேலையை விட்டுவிட்டு வங்காளிபாடையில் அநேக நல்ல நூல்களியற்றி வருடத்திற்கு அ000-ரூபாய்க்கு அதிகமாகவே சம்பாதித்துக் கொண்டிருக்கிறார். தமிழ் வித்வரன்களுக்குத் தானு இந்த கீர்த்தியும் சிறப்பும் இல்லாமற் போகவேணும். இதை நினைக்க உண்மையாகவே எனக்கு மேலும் மேலும் சங்கடமாகவிருக்கின்றது. இதைப்பற்றி எனக்குண்டாயிருக்கும் மனவேதையை தக்கபடி சொற்களால் வெளியிட என்னுலரகவில்லை.

தமிழ்நாட்டில் தமிழ்மொழி ஓங்காவிடில் பழி தமிழ்ர்க்கு மூலமான தமிழ்மடங்களைச் சேர்ந்ததாகவே இருக்கிற தென்பதை நான் சொல்லவேண்டுவதில்லை. இந்த தமிழ்நாட்டில் சுதேச பாடைகளில் தமிழ் தவிர மற்றெந்த பாடை

ஓங்குவதும் எனக்குச் சம்மதியில்லை. சங்கதிகளைச் சுருக்க மாடும், சொல்வேரன் கருத்தைப் பூரணமாய் விட்டுப்போகா மல் விளங்கும்படிக்கும், ஆம்க்கு மனதிற்றைக்கும்படிக்கும், சொல்நயம் பொருள்நயமைத்து ஏழுதத்தக்க பாடை தமிழேயன்றி, வேறெந்தப் பாடைக்கும் இந்தச் சிறப்பில்லையென நான் பாலியத்தில் கேள்விப்பட்டதேயல்லாமல் அப்படிப்பட்ட கிரங்கங்களை இன்னம் நான் பார்த்ததுதில்லை. இப்படிப்பட்ட விசேடம் தமிழிற்கு இருக்கிறதென்பதை திருவன்ஞவ நாயனுர் குறள் செய்ததுபோல, வசனநடையிலும் இயற்றிக் காட்ட இன்னம் ஒரு தமிழ் வித்துவானும் துணியனில்லையே தமிழிற்கு ஆதாரமான மடாதிபரும் அதைப்பற்றி ஒரு பிரையத்தினமும் செய்யவில்லையே இது என்ன தொர்ப்பாக கியம். இந்தக் குறையை சன்னிதானத்தில்லாது வேறு யாரிடத்தில் நான் முறையிட்டுக் கொள்ளுவேன். நான் துணிவர யெழுதியதை பொறுத்தருளவேண்டும். ஆனால் நான் சொல்வது உண்மையல்லாது வேற்றலவென்பது சன்னிதானத்திற்கு விளங்கவே விளங்கும். ஆங்கிலேய பாடையிலும் தமிழிலும் தேர்ந்த சில புத்திமான்கள் சென்னை நகரில் வசனநடையில், சில சிறு புத்தகங்களை அச்சிடுவிக் கிறுங்கள். இவைகளில் அநேகம் ஆங்கிலேய நடைபோன்ற தாக விருப்பதுபற்றி அவை அவ்வளவு சிறந்ததென்று சொல்லத்தக்கவையன்று. தாண்டவராய முதலியார் செய்த பஞ்சதங்கிரச் சுருக்கமும், அஷ்டாவதானம் வீராசுவாமி செட்டியார் செய்த விநோதாஸமஞ்சரியும், செம்பாகமான நல்ல தமிழ் நடையில் ஏழுதப்பட்டனவாயினும், செட்டியார் இயற்றிய கம்பர் சரித்திரம் முதலியவற்றில், உண்மையை பிரயாசை யேற்று ஆராய்ந்து நிச்சயிக்க சாவகாமில்லாமலோ, அல்லது சங்கதிகள் அகப்படாமலோ, கேட்கவினிப்பாயிருக்குமென்று அவருக்குத் தோற்றினவற்றையெல்லாம் சேர்த்து வரைந்து விட்டார். ஆகையால் அந்த நூலும் குற்றமொழிக்குத்தெனக்கூறுவதற்கில்லை. ஹிங்குக்களுடைய திரி மதங்களை ராஜ வௌன்றின் கொள்கையை, வடமொழி நூல்களில் ஆராய்ந்து உண்மையான கருத்தையறிந்து அக்கருத்து எவ்விதத்திலும்

வேறுபடாதபடிக்கும், வாசிப்பேர்க்கு அக்கருத்து வேறுவிதமாய் அர்த்தமாகாதபடிக்கும், தமிழில் வசனங்டையில் அமைத்துக் கொடுத்தால், ஆங்கிலேய மொழி வாசித்து ஒரு மதத்திலும் விசுவாசமில்லாமல் அலைகின்ற எத்தனை பாலர்களுக்கு ஒரு பெரிய ஆதரவாகவிருக்கும். அதுமாத்திரமா, நம்முடைய கொள்கையை அறிய மார்க்கமன்னியில் மதுரை வீரனையும், முனீஸ்வரனையும், சங்கிலிக்கருப்பையும், தெய்வமெனக் கொண்டாடி காலங்கழிக்கும் எத்தனை பெயருக்கு உண்மையான ஞானத்தை விளைவிக்கும். தீட்சைபெற்று ஒரு ஜமாங் பூசை முதலியவற்றைச் செய்துகொண்டு தங்கெள்கை இன்னதென அறியாது இதரமதத்தர் ஹிந்துமதங்களைக்குற்றங் கூறிப்பழிக்குங்கால் சமரதானஞ் சொல்லத்தெரியாமல் விழித்துக்கொண்டும், தமதுகொள்கை குற்றமூள்ளது தானேவென்று சந்தேகித்துக்கொண்டும் மனவுதுதியற்றுத் தியங்கும் எத்தனை பெயரைச் சமரதானம் செய்விக்கும். இந்த ஞானத்தை ஹிந்துக்களுக்குக் கற்பிக்குங்கடன் மட்டும் பர்களுடைய தல்லாவிடில் மற்றெவருடையதாக விருக்கக்கூடும். இதிற்கண்ட தமிழர் முறையைத்தீர்க்க சன்னிதானம் முயன்றும்போதும், காரியம் சித்தமாய் முகவுபெறும் என்பதற்கென மனதிற் கிஞ்சித்தேனும் சமுச்சயமில்லை. தமிழ் மொழியின் இக்காலத்திய நிலையற்ற தன்மையையும், தமிழரில் பெரும்பான்மையேர் தந்தம் கொள்கைகளையறியாது மயங்கிக்கிடப்பதையும், இவ்வளவு துணிவராய் சன்னிதானத்தினிடத்தில் முறையிட்டுக் கொண்டதை மன்னிக்கவேண்டும்.

இக்காலத்தில் தமிழ்மொழியை யபிமானிக்கும் பிரபுக்கள் வெகு கொஞ்ச பெயராயிருப்பதால் நாளுக்குநாள் தமிழ்குன்றிவருகிறது. ஆங்கிலேயப்படை வாசித்த சுதேசத் தமிழ்ப் பிரபுக்களும், மற்றவர்களும் ஒருவருக்கொருவர் எழுதிக்கொள்ளுங் கடிதங்களை ஆயிரம் பிழையுடனேயானு ஹும் இங்கிலீஷிலேயே எழுதிக் கொள்ளுகிறார்கள். ஒரு வருக்கொருவர் பேசிக்கொள்ளுகிறபோதும், இங்கிலீஷில் பேசவதே அவர்களுக்குச் சம்மதம், இங்கிலீஷில் தேர்ச்சி

யில்லாவிடினும் அந்தப்பாண்டியில் பேசுவதைப் பெருமையாக என்னுகிறார்கள். அப்படிக்கல்லாது, தமிழில் ஏதாவதோரு சமயத்தில் பேசும்படி நெரிட்டால், நாழி தமிழுடன் குறணி இங்கிலீஸ்க் கலந்து, தமிழை அலங்கோலப் படுத்துகிறார்கள். இப்படிக்கு அவர்கள் சேர்த்து மிரையேரகிக்கிற இங்கிலீஸ் வராததைகள் சந்தர்ப்பத்திற்கேற்றது, அல்லது ஏற்றதல்லவென்பதையும் யோசியாமலே துணிவராய் வழங்குகிறார்கள். இங்கிலீஸ் தெரிந்திருப்பது கனமென்றென்னுகிறார்களேயன்றி, தமிழில் பேசுவதற்குக்கூடத் தமக்குத் தெரியா மலிருப்பது குறைவென்று அவர்களுக்குத் தோற்றவேணில்லை. அழுக்குறியாயிருப்பனவற்றையும், துரைத்தனமுறையையால் நிலைத்த வரர்த்தைகளையும் வழங்குவதில் ஆகேஷபமிரான்று யில்லையாயினும், அவசியமில்லாமலே தமிழுடன் இங்கிலீஸ் வரர்த்தைகளைக் கலந்து பேசுவதையும் எழுதுவதையும், நிதானித்து மேருசித்தால் மிகவும் பரிகாசமாகவிருக்கிறது. மனதில் உதிக்கும் கருத்தை வரசினால் தமிழிற் சொல்ல வாவது எழுத்தினால் எழுதவாவது, கற்றுக்கொள்ளாமலிருப்பது, தமக்கும் தம் மொழிக்கும் முறையே குற்றமென்றும் கனக்குறைவென்றும் அவர்களுக்குத் தோற்றவில்லையே. தமிழ் வரர்த்தைவரின் உச்சரிப்பையறிந்து, பிழையில்லாமல் எழுக்குக்கூட்டி எழுதவும் வித்துவரன்களாக இருப்பவர்தவிர, மற்றவர் கற்றறியார்களே. இது என்ன வெட்கக்கேடு, அவர்கள் தன் என்னசெய்வர்கள். அந்தக் காலதேச வர்த்தமானங்களுக்குத் தக்கபடிக்கு புதிதரயுண்டாகும் விஷயங்களைப்பற்றி மனதில் தோற்றுத்தக்க தாத்பரியங்கள் வசனங்கையில் தமிழில் எழுதப்பட்டிருக்கவுமில்லை அதைத் தமிழில் வாசித்துமறியார்கள். எனக்கு மிகுந்த இஷ்டரான ஆங்கிலேய துரையொருவர், மேற்கூறிய சங்கதியைப்பற்றி என்னைப் பரிகாசம் செய்து கெக்கலிக்கொட்டி ரைகத்தார். தமிழைப்பேர்த்த வேண்டியவர்களுக்கே, தமிழினிடத்து இவ்வளவு கொரவத்தாழ்வு விளாந்தது என்ன காலவிபரீதமோ அறியேன். ஆங்கிலேயருக்கு ஆங்கிலேய பாஷாயினிடத் தும், தருக்கருக்கு அருக்க பாஷாயினிடத்து மிருக்கிற

அபிமானத்தில், இலக்ஷ்த்திலொருபங்கு, தமிழருக்குத் தமிழினிடத் து உண்டானால், தமிழ் சீக்கிரத்தில் சிறப்புற்று ஒங்கும். ஆங்கிலேய பரடையிற் ஹேர்ந்த ஜீன்தாரோராவர் தமது ஸ்திரீக்கு, ஆங்கிலேயமொழி பயிற்றுவிப்பதாக என் னிடத்தில் சொன்னபோது, என்முகம் சுளித்திருந்ததுகண்டு உலக நடவடிக்கைகளையும் வர்த்தமானங்களையும் சுடேச மொழி மூலமாய் அறியக்கூடுமோ எனவினாவினார். சுடேச மொழிகளுக்கு அப்படிப்பட்ட பெருமையை நம் பண்டிதர் உண்டாக்கவில்லை யென்னும் அவர்களுத்தை சானும் உன்னமை யென்றே ஒப்புக்கொண்டேன். இதனுல்லாம் தமிழை நிலை நிறுத்தி விர்த்திபெறச்செய்ய தமிழ் மட்டாதிபதிகளும், தமிழருமை யறிந்த திரவியவரங்களும் பிரையத்தனிக்க வேண்டியது அவசியமென்பது சன்னிதானத்திற்குத் தோற் ரூமலிருக்கமாட்டாது.

துரைத்தனத்தார் முயற்சியால் தமிழிற் குண்டாக்கப் பட்டிருந்த ஏற்றமும் இப்போது குறைவுபடத் துவக்கியிருக்கிறது. அரபி முதலிய இரண்டு மூன்று மொழிகள் தனிர உலகத்திலுள்ள மற்றெல்லாப் பரடைகட்டும் ஆரியம் தாயா யிருப்பதுபற்றி, எல்லாச் சூதியராலும் பேரற்றப்பட்டு வருகிறது. இப்படிப்பட்ட சிறப்பினையுடைய ஆரியம் இந்துக்களுடைய மொழியென்பது நம்மெல்லோருக்கும் கொரவ மான சாரியம்தான். இங்கிலிஷ் மொழியினால் சீர்குலைக்கு மகிழை குன்றியிருக்கும் தமிழ் மொழிக்கும் தமிழ் சாட்டில் சிறப்பேதாவது இப்போது இருக்குமாசின் அதையும் ஆரியம் அங்கியரயமாய்க் கொள்ளிகொண்டு போகும்போவிருக்கிறது. துரைத்தனத்தார் வியற்றப்பட்டிருக்கும் பாடசாலைகளில் தமிழைக் குறைத்து ஆரியத்தை விசேடப்படுத்தத் துரைத்தனத்தார் உத்தேசித்திருக்கிறார்கள். ஆரியத்திற்குண்டாரும் பெருமையெல்லாம் நம்மதே யாயினும் கார்க்கும் பிரபுக் களின்றி சீர்குறைந்து தவித்துக்கொண்டும், இந்தியாவின் தெக்கணமுழுவதும் தன்றேசமாகவிருக்கும் ஏதோ சிலவிடங்களில் மாத்திரம் ஒன்றிக்கொண்டு மிருக்கும் தமிழ் ப்மொழிக்கு இருப்பிடமும் குன்றுவதற்குக் காலம் வந்ததேன மிகவும் சங்கடமாகவிருக்கிறது. ஆரியத்திற்குப் பெருமை எவ்வளவு உண்டாயினும் தகுமென்பது பக்ஷபாதமில்லாத

வழக்கெனினும், அதனால் தமிழ் குற்றமெனவும் ஆசியத் தோடு பொருதி விஜயம்கொள்ளத் தமிழ்ப் பரடையாலாகா தெனவும், பிறப்பினால் தமிழ்னிடத்து விசேட பகுதிபாத முன்ள, எம்போவியர்க்கும் தமிழைக் குற்றசெய்வது எந்த மொழியெனினும் வெறுக்கத் தக்கதே தமிழைக் காக்க முயலும் தீர்க்களில் இக்காலத்தில் ஆறுமுகநாவலரை முதன் மையாகச் சொல்லவேணும், மீனுக்கிஸ்ந்தரம் பிள்ளை தமிழ் மட்டை அவதாரமென்று சொல்லத்தக்க சமர்த்தராயினும், தமிழ் வரசக நடையைச் சிறப்பிவிக்கும்படியரா சிரக்தம் ஒன்றும் அவர் இன்னம் செய்யவில்லை. அவருடைய மரணக் கார்சோட்சாவதானம் சுப்பராய செட்டியார் பதினேராங்கிரு முறை தொல்காப்பு முதலியனவற்றை அச்சிடுவித்துத் தமிழை வுபசரிக்கிறார். மற்றொரு மரணக்கார் தியாகராய செட்டியருடைய புத்தி நுண்மையும் சாதுரியமும் தமிழிற்கு எப்போது உபயோகப்படத் தோகிறதோ அறியேன். இவர்களில் யரராவது மேற்சொன்னபடி செம்பரகமான வசன நடையில் ஏதாவது ஒரு நல்ல நூலை இயற்றினால் அதை என் சொந்தச் செலவில் அச்சிட்டுத்தர எனக்கு வெருசங்தோஷமாயிருக்கும். மற்ற வித்துவான்கள் நிலுத்தில் சுத்தமாயில்லாத துணங்களையும் சாமர்த்தியங்களையும், இருப்பதுபோல மரணிடரைச் சிலாகித்து, கெஞ்சிப் பரடிப் புலம்புவதல்லாது, தமிழ்வாசக நடையை வளப்படுத்தித் தங்கீர்த்தியை நிலைப்பிவிக்க, வேண மட்டில் இடமிருக்கிற தென்பதை யறியவே அறியார்கள், அவர்களுக்கு இந்த ஞாபகமும் இல்லை. தமிழை விகாசித்து கிளைப்பிக்கவேண்டியதைக் கடமையாகக்கொண்ட தமிழ்மட்டங்களின் ஆதினகர்த்தராகளோ, தமிழை உபசரிக்கிறார்களென் கிற செய்தி வெளிப்படவில்லை. சுப்பிரமணியம் அகத்திய முதலிய பழய தமிழ் நூல்களை அச்சிடுவாரேயில்லை வாசிப் போர் எங்கிருந்து முளைப்பார்கள். தமிழைக் காக்கும் திறமை சன்னிதானத்தி விருப்பதுபற்றி மனுப்பன்னிக் கொண்டேன். ஆதுரமா யெழுதிய பிழையை மன்னிக்கக் கோருகிறேன்.

திரிசிரபுரம்,  
கலியுகம்-கூகௌன  
யுவனை ஆவணீமீ

} 2

இங்ஙனம்,  
அடியேன்,  
திரு. பட்டாபிராமன்.

—

**ஸ்ரீ கருணாங்தியே நம :**  
**நேரிசையாசிரியப்பா.**

---

திருமகள் விளங்குஞ் தீம்புனல் குழந்	...	...	ந
வயல்கடோறுநன் மணிநெற்கதிர்க	...	...	ன
செமுமையுற்றேருங்குஞ் சிறந்தகாட்சிய	...	...	ம
கான்ரேயாவினங் கன்றிணையுன்னி	...	...	ச
சுரக்குஞ் தீம்பாற் ருளித்தூர் புகுவது	...	...	ம
குடகுமலைகளிற் குழமு முசிலின	...	...	ப
பொழிவாங்காவிரி பொலிவுமதனி	...	...	டை
ஆடவர் மங்கையராடுஞ் துறைகளு	...	...	ம
சத்துவகுணமுடைத் தவத்தோர் கூட்டமு	...	...	ம
சேர்ந்து துதிசெயுஞ் சிவவெனுமோசையு	...	...	ம
உழைக்கவலியிலா ஊனமாணிடர்	...	...	க
குதவுதமிழ்மட முறுதிபெற்றிருப்பது	...	...	ம
பார்த்தவரெவரும் பாங்கென வியங்	...	...	து
அவ்விடம் வசிக்க அவாகொளச்செய்யு	...	...	ம
சீர்மலிவளமிகு திருவாவடுது	...	...	றை
ஏர்பெறங்செய்தே எளிதிற்பிராணிக	...	...	ன
வீட்டைவழிதனை விளக்கியே காட்டு	...	...	ம
மகிமையைப்பெற்று மாருப்பெருமபெய	...	...	ர்
ஙிலைக்கமுயலும் ஸ்தியே எனக்கொ	...	...	ரு
வின்னப்பமதனை விருப்புடனேற்	...	...	று
காரியமுடித்திடக் கருதுவையாகி	...	...	ல்
ஙின்பெயர் தமிழ்ப்பெயர் ஸ்த்ருமிப்பாரி	...	...	ல்
என்பதற்கைய மெவ்வளவுமில்	...	...	லை
தமிழ்மயில் நங்கை தனக்குஞ் துணையெ	...	...	ன
விரும்பியிருந்தும் வீரமாழுணியெனு	...	...	ம
மேற்றிசை யுணன்வேறு மதத்த	...	...	ன்
உன்ஸலோராட்லர் ஊணர் மூவரு	...	...	ம்
அகராதிதனைப்புனைந் தவடனைக்கவர்ந்தன	...	...	ர்

பொதியமாம்கூயிற் பூத்தனினை	...	...	யே
அகத்தியனெனச்சீர் அணிந்தனளாதலா	...	...	ன்
மீட்பதுங்கடனென மிகவும்வருந்தி	...	...	ச்
சிறைபட்டிருப்பதைத் தீர்க்கநீயில்லே	...	...	ன்
தமிழ்னிற்குனையலாற் கார்பெவர்தேரி	...	...	ன்
நீகைவிடில்யார் ஸிலக்கச்செய்பவ	...	...	ர்
ஊணபாடை யுரங்கொண்டேதமி	...	...	ம்
நெங்குமெலிவதை நாமோபார்ப்ப	...	...	து
சதுரகராதினங் தமிழரல்லாதவ	...	...	ர்
செய்ததைவிரித்துச் சிறப்புறப்பதங்களி	...	...	ன்
அர்த்தவிகார மனைத்தையுமதனத	...	...	ன்
பொருளொடுசேர்த்துப் பொருத்திக்காட்	...	...	டி
அதுரையுதாரண முறைமுறையுரைத்	...	...	து
பதவரலாற்றைப் பழங்குமதொட்டிமுத்	...	...	து
இன்னபாடையின், மிவ்விதமபிறப்பென	...	...	ச்
சோதித்ததனைத் துலக்கிக்காட்டி	...	...	ச்
சரித்திரமுறையாய்ச் சாற்றியப்பதம்ப	...	...	ல
காலவியல்பின்படி கெளரவப்பட்டது	...	...	ம
அவ்வப்பதத்தினிற் காமிலக்கணமுமுய்	...	...	த
துணர்ந்தாராய்ந்தே உலகவழக்கையு	...	...	ம
கோர்த்தேபகர்ந்து கொடுத்திடல்வேண்டு	...	...	ம
இஃதுமிகவெளி, தெனநான்பகரிலே	...	...	ன்
மீஞ்சுவிசுந்தர, மேலோன்றமிழ்க்கு	...	...	ச்
கம்பனைமீறும் கவிச்சிங்கமாயினு	...	...	ம
தமிழ்மடாதிபதி தயைபெறவில்	...	...	லை
புராணம்பாடுமிப் புலவன்வீருப்	...	...	பை
மாற்றியேறின்னிடம் வசிக்கச்செய்துபி	...	...	ன்
திரவியசகாயம், செய்துநீதேற்	...	...	றி
தமிழ்நிலைநாட்டத் தனியாய்முயன்	...	...	று
தம்பொருளனைத்தையுங் தமிழ்கே ஈங்	...	...	து
தளராமனத்தொடு தலைமைழன்டேயொ	...	...	ரு
தேசாபிமானியாய்த் திகழுமணியா	...	...	ம
ஆறுமுகஙா வலைனயுமழைத்	...	...	து
சோடசவதானி, சுப்பராயனு	...	...	ங்

தமிழ்க்காளையையுஞ் சண்மானித்	...	...	து
கோவிந்தனென்னும் குணமுடைக் கவிஞர்	...	...	ன்
றமிழினிற் சிறந்த சதுரனிவணையு	...	...	ம்
சோமசுந்தரச் சுகிரதன் றமிழ்மரி	...	...	ல்
நன்னெறிதவறை ஞானியுளொருவனு	...	...	ம்
தமிழுமாரியமுஞ் சாலவோதினவ	...	...	ன்
அடக்கமுடையோ ஞரும்புலவணையு	...	...	ஞ
சேர்த்தொருமித்துச் சீர்ப்படவிருத்	...	...	தி
அகராடிபுனை தலிவ்வைவர்கடனுக்கிம	...	...	ற்
றேளையோர்தம்மை யிடையிற்சேர்த்	...	...	து
தமதடியாரையும் தயையுடனே	...	...	வி
வருக்கைவருக்கையாய் வாய்த்தபடிக்கு	...	...	ப்
பெயராலொன்றைப் பிரித்துக்கொடுத்	...	...	து
ஊக்கம்விடாது உறுதியாய்னின்	...	...	று
முயன்றனையானால் மூவிருநுவிலி	...	...	லோ
அல்லததற்கிரட்டத்தனை கால	...	...	மேர்
பூர்த்தியாகிப் பூமியிலெங்குஞி	...	...	ன்
கீர்த்திவிளங்கிக் கேட்போ	...	...	ஏ
கருணையென ஸின்சுழல் வாழ்த்துவ	...	...	ஏ

திரிசிபுரம்,  
கலியுகம்-சகௌள,  
புவனை ஆவணிமீ வ }

இங்ஙளம்,  
அடியேன்,  
திரு. பட்டாப்ராமன்.

திருவாவடுதுறையில் எழுந்தருளியிருக்கும்  
ஆமீது மகாசன்னிதானத்திற்கு விண்ணப்பம்.

அறுசீர்க்கழிநெடிலடி ஆசிரியவிருத்தம்.

இனியதமிழ் எடுத்து மீண்டீசுபரவிதமிழ்க் கேற்றமின்றிக்,  
கனியக்ஞ் \* மாபோலக் கைவடப்பெற் றிருப்பதையான் கண்டாற்றுத்,  
முனியிழுகுக்கொண்ட வன் றன் முன்றிலிடை முத்தமிழு முதங்குமென்றே.  
தனியுதூப் பிரமணியத்தெகிகா சினையன்று தரிசித்தேனே.

தரிசித்துவன்றுகண்டேன் றமிழ்மடக்கத் தனிர்த்துவகிற்றன் பெயர்கள்டி,  
ஏ பரிசுபெற சினையடைந்து பலவாகும் முயல்வதுவும் பாரின்மன்றார்,  
தரிசிகாமணியே சீ தமிழ்மஹிலைக் காப்பதுவுக் தமிழர்யார்க்கும்,  
பொருவில்பாண்டியன் சோழன்சேரனை யங்குமுனைப்புனிதனைந்தும்,  
ஏராறி தமிழிலினை யற்றுதென வியப்புறவென் குன்றூர்யாரும்,  
பகாாறிகுத்தனிவிப் பாரிலூ தமிழ்மடப் பண்ணவர்கட்க்கெல்லாம்,  
விகாாறிகுக்குரெடும் பழியென்ற முன்புகன்று செடியசிட்டுத்,  
நகாாறிகுக்குமொரு, விலகுழைபி விட்டனுப்பித் தனர்வாய்சின்றேன்.

நனர்த்துகுகிள்கமுசெய்தா லாற்றேறனுய்த்திருகுமத்தைத் தரிசித்தேன்கான்,  
வனர்த்தோங்கு மதியுடையாப் ஞானிகட்கோர் நாயகமே வன்னலேயுன்,  
வனர்சௌத்தாற் றேர்த்தேன் கெட்டியெனகிள்கபித்தேன் கேட்டுக்கொண்ட  
வனம்வாய்த் வகராறி அருமென்றே நடிகும்பினன்கான் வனப்பின்மிக்கோப்

திரிசியுரம், கவி-ஈகாசி,

இங்ஙனம் அடியேன்,

ஏத்து-இடு புட்டாமிகை கூடு.

திரு. பட்டாபிராமன்.

\* மா—மாம்.

ஏ உலகத்தூரால் சிறக்கப்படுவதையென்று மெச்சப்படுவதாலிய பரிசு.

## இலங்கை வேந்தரும் இராம தூதரும்.

திரு. K. சோமசுந்தரம் பிள்ளை, B. A., B. L., தனுசௌ.

நீயார்? இங்கு நிலவியதென்னே!  
 சேயார் திருமால் இந்திரன் தானே!  
 நான்முகனு? வுயிர் நனிபெருங் காலனு!  
 தேன்மொழி அந்தணர் செய்பெரு வேள்வியில்  
 ஆக்கிவிடுத்த அதிகொடு பூதமா!  
 வாக்கியல் மலரவன் இலங்கை முழுமையும்  
 சிதையெனத் திருத்திய திகிரித் தெய்வமோ!  
 ஊதைபோ லெழுந்து உயர்தாது வந்தநீ  
 ஏனிச் சோலையும் இலங்கை மாக்கஞம்  
 வீணையழிய விரும்பினும் என்கொல்!  
 இஃது தாதுவர்க்கேற்ற நந்துணமா!  
 எஃதும் நிறைந்து இயம்பிடும் மறையினில்  
 வல்லவனென்பதை வழிவழி யுணர்ந்தோர்  
 சொல்லிசை போகசோர்.வினி ஒற்றிடல்  
 என்னே நினது பேதைமை! இயம்புவாய்!  
 என்றன் தங்கை சூர்ப்பனகை யென்னும்  
 இன்புறு மொழியாட்கு இயற்றிய செய்கை  
 வன்புறு மானம் பொருது, செய்தானை  
 கண்டிக்க அவணோ கடுகுவே சென்றுங்கு  
 கண் னுருருத்தினால் காளைய ரிலங்கைக்கு  
 மீண்டு வரவே மிதிலைமாமக்ளை  
 கண்டு கொணர்ந்தே வென்றே அறிகுவாய்!  
 சோகமே கிட்டாதாய் மையன் அசோக  
 வனத்திலம் மெல்லியல் மாண்புகருதி  
 மென்மைக்கும் செம்மைக்கும் வேறுபாடுருது  
 நல்லியல் வாய்ந்த வீட்டணன் நங்கையாம்  
 மெல்லியல் கன்னியை விளங்கிடும் தோழியாய்  
 அமைத்ததின் அமைதியை நோக்கன் அறிகுதி.  
 அதிலென்னதவறு? அன்னள்தன்னை  
 மதிமயக்குற்று மாணைறி தவிர்த்து  
 தீண்டினால்லவோ தொட்ட குற்றமும்  
 காண்டகு பழியும் கண்டிடலாகும்.

கற்புக்கடம் பூண்டபொற்புடை மகளிரை  
 எற்றைறநினைந்து ஸிலத்தொடு எடுத்தேன் ?  
 அதனை அறியும் திறம்பாடறியாய் !  
 இதனைக் கருதா தெழுநாறு யோசனை  
 பரப்பினை யுடைய பல்லொளி முதார்  
 சிறப்பினை யறியாது சிதைத்து செருக்குற்றூய் !  
 இங்குள காட்சிகள் ஏனைய கரையில  
 தங்கியவாகலின் தனிப்பெருங் தோற்றுத்தை  
 கண்டிடக் கட்டுலன் வரம்பில வேண்டுமே !  
 தண்ணீயல் நீங்கிய தவறுறு செயலை  
 எண்ணீத் துணியாது இயற்றிய தேனே ?  
 வேதம் நான்கும் அங்கமாறும்  
 ஆதியாம் அறமும் ஜைம் திரிபற  
 ஆதித்தனிடத்து அறிவையிகுத்து  
 ஒதியுணர்ந்த உறுப்பன் இதுவோ !  
 என்னே ஸின்மதி ஏகிடும் தன்மை !  
 உன்றனின் உணர்வுமெய் ம்மைக்குவேலி  
 யென்னப் புகலும் இலக்கண மகன்று  
 குறும்பு கூத்தாடும் கொள்கை யனுனுய் !  
 நன்று நன்றுன்னல பிலாமதியே !  
 ஸின்வலிக் கென்வலிஸிலை குன்றியதோ !  
 என்வலி, நோன்பினியல் பினுல் அறிவாய் !  
 பகைவரைத் தேய்க்கும் பான்மையன் நானென  
 தகையுடனுணர்தி ! தருக்கியிங்கு ஸிற்போய் !  
 பேரும் உருவமும் கரந்துபோர் பெற்றியின்  
 நீரும் மறைத்தின் னிலமழிக்க வந்தனை !  
 யானே தோன்வலி அடைந்தவ னென்றல்  
 தானே அமமங்கை யிருந்த ஸிலந்தன்னை  
 மேலும் கீழும் எண்ணூழிகை யளவு  
 சாலகுடிலொடு தான் பெயர்த் தெடுத்ததால்  
 தின்னீயனென்று தெரிந்திடு நீயே !  
 பெண் னூரணங்கின் தின்னீய கற்பின்  
 நண்ணீயதிறத்தை யான்நன் குணர்ந்ததும்  
 பொன்னுரிலங்கை யின்பொற்பை ஸீஅழித்ததும்  
 உன்னிடில் அறமிலான் யார்கொல் அறிவாய் !  
 என்றங்கைக் கிழைத்த கேட்டை யுன்னி  
 கன்றிய சினத்தனுய் காலனின் செயல்கொடு  
 வந்தனன் யானே ! வகையிலாக் காதலில்  
 நொங்து வந்தவனை நோக்குவ தெங்வனம் !  
 காதலுடையனுய் கண்டிடின் கற்புடை  
 மாதார்தம் தனிமையில் மாற்றும் வந்திடின்  
 ஏற்றதன் கற்பினுல் ஏதிலர் தன்னைதன்

ஆற்றலால் சாம்பராய் ஆக்குவ திண்ணைமே.  
 அவ்விதம் என்பால் அடைவருத்தினால்  
 செவ்வைய னென்பதை தெளிந்திலாய் நீயே !  
 அப்பெருஞ் சாண்றுல் அறிவாய் இங் சிகழ்ச்சி  
 செப்பிடும் காமச்சீர் கேட்டினுலோ  
 மெய்ப்புறும் காலவேறு பாட்டினுலோ  
 வந்ததென்று வழங்குவாய் ! இவணே !  
 இம்மொழிப் போக்கை எண்ணிடுங்காலே  
 மம்மர் கொள்காதலோ, வாழ்கடுஞ்சினமோ  
 எண்ணியுணர் வாயென் மனக்கண் னுற்றது !  
 கற்பினுக் கணியன் யாரெனக் காண்குவாய் !  
 பொற்புறு மன்னுன் இலங்கையின் பொய்கையில்  
 தாமரை யொன்றில் தங்கிய திருமகள்  
 சேறுறு கட்டளாலி சிலர்செவி கேட்ப  
 அன்னுரதனை எடுத்தென்னகங்கையில்  
 பொன்போற் போற்ற பொருந்த அளித்தனர்.  
 அக்கால் குணமுரைப்போர் அரும்பெருங் குமங்கை  
 தக்க யிங்கிருப்பது தகாதென்றனர்.  
 அச்சொற்கிணங்கி அரும்பெரும் பேழையில்  
 மெச்சுமிம் மகளை மேன்மையாய் கிடத்தி  
 பொங்கும் பொற்கடவிடை போகவிடுத்தேன்.  
 எங்கும் பரவும் அலையினே துவால்  
 மங்கையின் பேழைமா பெரும்பிதிலையன்  
 பொங்கொளி ஸிலத்து புகுந்து பொலிவற்றதே !  
 அதனையறிந்த அருந்தவ யோக  
 பதமுடை சனகன் பார்த்தறிக் தெடுத்து  
 மேன்மை யினிர வித்தகி தன்னை  
 தேனே ! பாலோ ! தெவிட்டாத முதென  
 வானேனர் வியக்க வளர்த்திட நினருள்.  
 இலங்கை மாமகளே யாதலா வழைத்து  
 நலமுற கொண்ரந்தேன். நவின்றிடின் என்பிழை !  
 பகை பழிபாவும் அச்சம் என்பதின்  
 தகுதி இங்கு சார்ந்த தெவ்வாறு ?  
 எக்குலத்திற் பிறந்தாரெவரே யாயினும்  
 தக்க நலவினை தகாத தீவினை  
 எனவிரு பயனும் இயன்ற நீர்கோல  
 வாழ்வி லெல்லோர்க்கும் ஒரேசில் வழங்கும்.  
 ஜாழின் வலியது பிறிதொன்று யாது ?  
 மலர்மிசை கடவுளின் ஈகைமொழி மாண்பின்  
 பலமதால் வீறுடை பண்பின னெனக்கு  
 மரைமிசை யார்வசை மருங்குள தென்பது  
 குறையென யுணர்ந்து கொண்டும் வசையின்

மீளாப் பழிக்கும் ஆளாக சின்றேன் !

அதனுன் வெகுளி மயக்க மாகிய

இதமிலா யிருட்பண் பின்பெருக் கெய்தியென்  
சுற்றமும் வாழ்க்கையாம் சுழியினில் வீழ்ந்து  
குற்றமும் அலமரும் கொள்கையு முற்றதே.

இத்தன் மையாவும் எளிதில் அறிவன்யான்.

வசைபல ஒன்றூய் வந்து ஊழின்கண்

இசைங் தோங்கி இலங்கை யுற்றாளை

இங்கு மீண்டும் கொணர வேகிற்று.

என்னே உன்றன் அறிவி னியல்பு !

பொன்னே போன்ற தூ துவன் செயலா

செய்தனே ! நீயதை தெள்ளிதுன் அறிதி !

உய்யு முலகரால் உயர்புகழ் வில்லியின்

மெய்ம்மை யுணர்ந்து விளங்குறும் தூதனு !

பின்னேன் சொல்லை பெருமை யோடேற்று

முன்னேன் வாலிமேற் முழுகளை தனையே

செலுத்தி னர்க்கடிமை திறம் பூண்டுற்றனின்

வலியுடை பெருமை வரைதற் கடங்கா.

முற்றறி விலாது வாலியை முனிகொடு

பற்றுயிர் நீக்கிய பான்மையன் றனக்கா

பெற்றிகொள் மதிலை முனிவன் பெட்பொடு

உற்று வளர்ந்த இலங்கை ஒவியமனைள்

நற்றுணை வாழ்க்கையாய் நண்ணு தலாகும் !

தூதாக வந்துநீ தொல்லிலங்கை மக்களையும்

தாதாரும் தண்டமிழ் சோலைதனையு மழித்து

அடாத காஷியம் அணித்தையும் புரிந்தாய்.

விடாத உன்னேமை மதிக் கிரங்கி

சின்னைக் கொல்லோம் ! நீணிலமிரும் ! நீ

யுன்னி வந்ததை யுளத்தச்சம் கொளாது

சீரிய அறிவால் சோர்விலா துரைப்பாய் !

## திருவள்ளுவர் திருநாலூம் அதனைக் கொண்டதும் முறையும்.

பண்டிதர் கா. பொ. இரத்தினம். எம். ஏ., பி. ஓ. எல்.

தமிழ்மறைக் கழகத் தலைவர்.

வைகாசி அனுடத்தைத் திருவள்ளுவர் திருநாளாக யாம் கொண்டதற்குரிய காரணங்களை அறிதற்கு அன்பர்கள் சிலர் விரும்புகிறார்கள். ஆதலினால் முதலிற் சுருக்கமாகச் சில கூறுதும்.

திருவள்ளுவர் பெருமான் இவ்வகைற் ரேண்றிய நாளையோ, ‘பேரா இயற்கைப்பெரும் பேறேய்திய’ நாளையோ அறிதற்குப் பொருத்தமான சான்றுகள் இல்லை. அவர் மறைந்த நாளைச் சிலர் மரசி உத்தரம் என்றும், வேறு சிலர் வைகாசி அனுடம் என்றுங் கருதி இவ்விரு நாட்களையும் கொண்டாடி வருகின்றனர். இவற்றுள் ஒரு நாளை உலகம் முழுதும் கொண்டாடச் செய்வதோடு, அந்த நாளைத் தமிழ் மக்களுடைய வீடுகள் ஒவ்வொன்றிலும் கொண்டாடவுன் செய்யவேண்டும் என்று எமது தமிழ் மறைக் கழகம் முடிவு செய்தது. இதனாலே இவ்விரு நாளிலே பொருத்த மானதொரு நாளை அறிவிக்கும்படி சங்கங்கள் சிலவற்றையும் அறிஞர்கள் சிலரையும் கேட்டோம்.

திருக்குறளின் உயர்ந்த கருத்துக்களைப் பரப்புதற்குப் பல்லாற்றுனும் தொண்டு செய்துவரும் கைவ சித்தாந்த நூற்பதிப்புக் கழகத்தின் ஆட்சியாளர் திரு. வ. சுப்பையா பிள்ளை அவர்கள் பின்வருமாறு எழுதினார்கள். “அவர் (திருவள்ளுவர்) திருநாள் வைகாசி அனுடம் என்பதுதான் மறைமலையடிகள் பேரன்றுர் கருத்து. அவ்வண்ணமே எங்கள் பஞ்சாங்கத்தில் வெளியிட்டு வருகிறோம். அதைப் பார்த்து வெளியார் சிலர் தங்கள் பஞ்சாங்கத்திலும் அன்வரே வெளியிட்டு வருகின்றனர்.” திருவள்ளுவர் ஆண்டினையே தமிழர்கள் கைக்கொள்ள வேண்டுமெனக் கூறி அதனை நிலைநாட்டிய பெருஞ் செயலாளர் மறை மூலம் அடிகள் என்பதைத் தமிழ் அறிஞர் யாவரும் அறிவு. மேலும், மயிலாப்பூரிலுள்ள திருவள்ளுவர் கோயிலிலும் வைகாசி அனுடத்தன்றே திருவள்ளுவருடைய நாள் விழாவை (குருபுசையை) நடத்துகிறார்கள். பல வருடங்களாக இந்தியாவிலுள்ள திருவள்ளுவர் கழகங்கள் பல இங்நாளையே திருவள்ளுவர் திருநாளாகக் கொண்டாடி வருகின்றன. இக் காரணங்களாலேயே வைகாசி அனுடத்தை யாம் திருவள்ளுவர் திருநாளாகக் கொண்டாட முடிவு செய்தோம்.

அன்பர்கள் சிலர், இந்த இருநாளையும் கொண்டாடினுள்ளன? என்றும், இவற்றுள் ஒருநாளை அவர் தோன்றிய நாளாகவும், மற்றதை மறைந்த நாளாகவும் கொன்றுதல் கூடாதோ? என்றும், இந்த இருநாட்களையும் விட்டு விட்டு வேறொரு நாளைக் காரண்டாடத் தெரடங்கினால் என்ன? என்றும், வைகாசி மாதத்தில் ஒரு ரட்சத்திரத்தை ஏன் கொள்ளவேண்டும், ஒரு திகதியைக் கொண்டாலென்ன? என்றும், திருவள்ளுவர் ஆண்டைத் தை மாதம் முதலாம் நாளிலிருந்து கணிக்கிறோம், ஆதலின் அந்த நாளையே கொண்டாடினாலென்ன? என்றும் இன்னும் பலவாறும் எழுதியுள்ளது. இவ்வாறு பல வேறு கருத்துக்களை அறிவித்தாலும் யாம் குறித்த நாளைத் தாழும் கொண்டாடுவதாகவும், எமது முயற்சிக்கு ஆக்கழும் ஊக்கழும் கல்குவதாகவும் அவர்கள் யாவரும் எழுதியுள்ளது. அவர்களுடைய ஒற்றுமைப் பண்பும், திருக்குறட்ட பற்றும், கடமையுனர்ச்சியும் எமக்கு ஊக்கமளிக்கின்றன. யாம் குறித்த நாளை ஆதரித்து எழுதிய நன்பர்களும் பலராவர். இவர்கள் யாவருக்கும், எமது அறிக்கையினை வெளியிட்ட பத்திரிகைகளுக்கும் நன்றி கூறுகிறோம். எல்லோருக்கும் உகந்ததாக ஒரு நாளைத் தெரிவு செய்தல் முடியாதென்பதைக் காட்டவே அன்பர்களின் இக்கருத்துக்களை ஈண்டுக் குறிப்பிட்டோம்.

இனி, குன்றக்குடி திருவண்ணமைலை ஆதீன மகா சந்திதாளம் திருவாளார் திரு. தெய்வ சிகாமணி அகுணைசல தேசிக பரமாச்சாரிய சுவாமிகள் எமக்கு அனுப்பிய கடிதத்தில் உள்ள ஒரு பகுதியினைக் கிடே காண்க.

“திருவள்ளுவர் திருநாளைக் கொண்டாடுவதற்குரிய காலக் குறிப்பிலே நாம் அதிகமாகக் கவனம் செலுத்தவில்லை. ஆண்டுக்கு ஒரு முறை எப்பொழுதோ ஒரு நாள் திருவள்ளுவரை கிடைவு கூர்த்து அப்பெருமகனுர் தம் அறவணர்ச்சிகளை மக்களுக்கு உணர்த்தவேண்டும் என்பதுதான் எமது குறிக்கோளாக இருந்தது. ஆகலால் தரங்கள் முடிவுசெய்த குறிப்புப்படியே வைகாசி அனுடத் திருநாளில் கொண்டாடுதற்குத் தடை இல்லை. ஆனால் இந்த ஆண்டிலே மாசித் திங்களில் நடப்பதற்கு வேண்டிய ஏற்பாடுகள் எல்லாம் நடைபெற்று விட்டமையால் இந்த ஆண்டிலே மாசித் திங்களில் கொண்டாடுகிறோம். தங்களையாட்டி வைகாசி அனுடத்திலும் கொண்டாடுகிறோம். அதெத்த ஆண்டிலிருந்து பேரறிஞர்கள் முடிவுப்படியே வைகாசி அனுடத்தில் விழாவைக் கொண்டாடுகிறோம். அன்புனர்ச்சி ஒன்றின் காரணமாகவே விழா

வைக் கொண்டாடுவதற் காலத்திற்குரிய சித்தினையை ஈம் செய்யவில்லை. தமிழ்நாடு மட்டுமின்றி வையகமெங்கும் திருவள்ளுவர் திருநாள் கொண்டாட முயற்சி செய்வது பெரிதும் பேரற்றுவதற்குரிய செயல். ஒவ்வொருவர் வீட்டிலுங் திருவள்ளுவர் திருநாளைக் கொண்டாட வேண்டுவதும் இன்றி யமையாத ஒன்றுதான்.”

மகாசங்நிதானம் அவர்களின் குறிக்கோளே மது கழுத்தின் குறிக்கோளாகும். ‘அன்புணர்ச்சி ஒன்றின் காரணமாக’த் திருக்குறைப் போற்ற விரும்பும் மக்கள் யாவருக் கொள்ளத்தக்க சிறந்த குறிக்கோள் இஃதெரன்றேயாகும். ஆதலின் தமிழ் மக்கள் யாவரையும் மகாசங்நிதானம் அவர்களைப் போலக் காலக் குறிப்பிலே கருத்தைச் செலுத்தாது இங்காளைக் கொண்டாடுமாறு கேட்டுக் கொள்ளுகிறோம். இந்த நாளுடன் மாசி உத்தரத்தையும் வேறு ஈட்களையும் கொண்டாட விரும்புபவர்கள் நன்கு கொண்டாடுக.

வீடுகளிற் கொண்டாடும் முறைகள்.

ஒவ்வொரு வீட்டிலும் கொண்டாடவேண்டும் என்று யம் கேட்டுக் கொண்டதைப் போற்றியும், கொண்டாடும் முறைகளைக் குறித்தும் அன்பர்கள் பலர் எமக்கு எழுதியுள்ள, எஸ்லாச் சமயத்தவரும் அன்பினைலொன்றுபட்டு இப்பமாகக் கொண்டாட வேண்டுமென்பதே எமது வேண்டுகோள். தம் முடைய சமய வணக்க முறைகளையே கொள்கைகளையோ தழுவி தமது வீடுகளிலே மொண்டாட விரும்புகிறவர்கள் அவ்வாறே கொண்டாடுக.

செந்தமிழ்ச் செல்வி, சிலம்பு 27-பரல் 6-இல் (தை 53) வெளிவந்த ‘திருக்குறைப் பாப்புஞ் சீரிய வழிகாள்’ எனும் கட்டுரையினையும் அப்பர்களுக்கு கிளைவுட்டுகிறோம். குன்றக்குடி திருவண்ணாமலை ஆதீன மகாசந்திதானம் அவர்கள் கருத்தையும் இங்குத் தருகிறோம். “விழாத் திருநாளன்று இல்லங்களை மெழுகிக் கோலமிட்டு, புனிதப்படுத்தி, மரவிலை தோரணம் முதலியவற்றூல் அலங்கரித்துப் புனிதமான ஒரு இடத்தில் நல்லதொரு ஆசனத்தில் திருவள்ளுவர் திருமறையை வைத்து அவ்வாசிரியப் பெருமகனாரைப் பற்றிய பக்திக் பாடல்களை கிளைக் கோதி, அந்நாளின் கேட்பாடுகளையும் ஓதி, மலர், தூபம், தீபம் முதலியனகொண்டு பூசித்துப் பின் இயன்ற அளவு ஒரு சில பாடல்களைச் சுற்றம் சூழ இருக்கு ஓதி அமைதல் வேண்டும். பின்பு சமுதாயத்தை வாழ்விக்கும் சிறந்த பணிகளுள் ஒன்றுகிய சிலருக்கு அன்னமிடல், இத் தொண்டிலை அவரவர் பெருள் கிளைக்கேற்யச் செய்தல்.”

கடைசியாக வள்ளுவர் தம் தமிழ் மறையினை ஆதார மரக்கொண்டு எல்லோர்க்கும் பொதுவரன் சில முறைகளையும் குறிப்பிடுகிறோம்.

“புது துய்மை ரோன் அழையும் அகச்துய்மை வர்ய்மையாற் காணப்படும்”

—தமிழ்மறை 298

திருநாளன்று காலையிலே வீடுகளை மரபு முறைப்படி அழகுபடுத்துக; வீட்டிலுள்ளார் யாவரும் நீராடி நல்லுடை முதலியன அணிந்து உள்ளத் தூய்மை உடையராகுக.

“உங்குவது எல்லாம் உயர்வன்கள் மற்றது

தன்னினும் தன்னாஸை நீர்த்து”

—தமிழ்மறை 596

பின்னர், திருக்குறளை உவகையுடன் எடுத்துப் பணிவுடன் அறன்வலியுறுத்தல், அங்புடையை, அருளுடையை முதலிய அதிகாரங்களைப் படித்துணர்க. அவற்றைக் கேட்போர் யாவருக்கும் அவற்றின் பொருளை விளக்குக. அன்பைப் பெருக்கி அருளை வளர்த்து அறநெறியிலே வாழுதற்கு முடிவு செய்க.

“எனைத்தானும் எல்லகை கேட்க அனைத்தானும் ஆன்ற பெருமை தரும்”

—தமிழ்மறை 416

திருவள்ளுவமாலைப் பாடல்களையும், திருவள்ளுவரையும், திருக்குறளையும் பற்றிய பிற பாடல்களையும் உரைகளையும் படித்தும் இசைப் பாடல்களைப் பாடியும் பரடுவித்தும் மகிழ்க.

“பகுத்துண்டு பல்னுபிரோம்புதல் நாலோர்

தொகுத்தவற்றுங் எல்லாம் தலை”

—தமிழ்மறை 322

கடைசியாக விருந்தோம்புதல், பகுத்து உண்டு பல் உயிர்களையும் ஓம்புதல் முதலியன செய்க.

ஹார்களிலே கொண்டாடும் முறைகள்.

காலையிலே வீடுகளிலே கொண்டாடிய பின்னர் மாலையிலே ஒவ்வொரு ஊரிலும் ஊர்வளம், சபைகள், சங்கங்கள் முதலியவற்றின் ஆதாரவிலே திருக்குறள் ஊர்வளம், திருக்குறள் வகுப்புக்கள்—சொற்பொழிவுகள், பேச்சுப் போட்டிகள்—இசை விருந்துகள்—ஞாடக அரங்குகள் முதலிய வற்றை நடத்துக. திருக்குறள் மாநாடு, திருவள்ளுவர் விழா முதலியனவற்றையும் நடத்தலாம்.

இவ்வாண்டிலே திருவள்ளுவர் திருநாள் வைகாசித் திங்கள் 15-ம் நாளாகிய வியாழக்கிழமை (28—5—53 என்பதை நினைவுட்டுகிறோம்.

“அரியவற்றுங் எல்லாம் அரிதே பெரியாவோப்

பேணித் தமாக் கொள்ள”

—தமிழ்மறை 443

தமிழ் மறைக் கழகம்.

## நீத்தல் விண்ணப்பம்.

திரு. K. சோமசுந்தரம் பிள்ளை, B. A., B. L., தஞ்சை.

(முற்றெடுத்து : துணர் உள்மலர் சாபக்கம் 109.)

கடந்த பிறவிகளான பெறத்தக்க பயனை, இப் பிறவி எடுத்தலானே எம்திய தில்லையெனக் கண் கூடாகக் கண்ட மரணிக்கவாசகர், தம் முயிரின் பழியும் பரவமும் தொலையும் வரை, தான், கடையவனெனக் கருதி, இடையரூது இதையை சிந்தித்து, ஆஸ்மரவை வீடு பெறுவித்துத் தானமியுமியல் புடைய யாக்கையினை இழித் தொழிக்கத் துணிந்தார். இத் துணிபினை சிறைவேற்ற இதையின் கிருவுளம் இரங்கும் வகையில் நீத்தல் விண்ணப்பத்துப் பாக்களை அருளி முடிப் பாராயினர்.

கடவுள்ளட வினை கூட்டுவிக்கும் விளக்கத்தினையும் இறையுணர்வுக்குரிய ஆற்றலையும், உடல் உயிர் மனம் முதலிய வற்றில் இறக்கி உட்புற வாழ்வை மாற்றி அவைகளை முற்றி வும் இறைக்கே உரிமை யாக்குவித்தலே நீத்தல் விண்ணப்பத்தின் நேரக்கமாகும். மணிவாசகப் பெருந்தகை, நீத்தல் விண்ணப்பத்தின் பாக்களின் மூலம், தனது மனம் உயிர் உடலிலே தெய்வ சக்தியை புகுத்தும் தகுதியில் நேரிடும் இடர்களை எத்தகையான் எதிர்த்து, காலத்தின் தெரந்தங்களையும் பின்னுறுத்தி, தன் ஆவியும் உடலும் உடைமையெல்லாம் விடுத்து, எல்லியும் பாலும் தெய்வ சித்தியினைப் பெறத் துணியும் வகையில் தன் அனுபவ அகவொழுக்க நிலையினைப் படிப்படியாக அறிவுறுத்து வாராயினார். இவ்வண்ணம் கடவுளுண்மையினை இம் மன்றுவுக்கில் இறக்கி இறை கிலையினை விளக்கும் பணியில் சிற்கும் மணிவாசகர், ஆர்வம், அமைதி, பற்றின்மை, மனவறுதி, மேரன அடைக்கலம் முதலியவற்றால் தன்னை, இதயக் குகையிலுள்ள தெய்வ சக்திக்கு மலர்த்தி, இறையின் அழைப் புறுதிக்கே காட்டமுறுவாராயினார். இத் தகைய இறை யுணர்வு மனம் உயிர் உடல் முதலியவற்றின் பால் சார்புகொள்ள, உலகுணர்வில் அறிவியல்பு விளக்கமுற மென்பதில் ஜயப்பாடிலது. இதனுண் கீழியல்பிறகு ஆளாகும், அறியாமனமும், உயிரும், உடலும், விஞ்ஞான ஆற்றலால் மாற்றமெய்தி இறை யுணர்வின்பால் ஒன்றிப்புகொண்டு முழுத் தாய்மையும் விளக்கமுற முற்று ஏற்றமுறும்.

இறையுணர்வில் மூழ்கி அவ்வணர்வின் வளர்ச்சி நிலையை காட்டி வகையான் தெளிந்து தன்னுள் இறையின் சக்தி அமைதியாகப் படிவதைக் காணும் மரணிக்கவரசகர், உயிரில் மேவிய அவரவின் மரய அழைப்பில் தான் பெற்றதை இழந்த தாக உணர்வாராயினார். மணிவரசகர் தான் எதனையும் இழக் காதிருந்தும், மயக்கி இழுக்கும் இப் பொய்த்தோற்றம் மனித வியல்பாலர்கிய தெனக்கண்டு புற வணர்வின் சொயலின் அமைப்பினையும் முரண் பட்டினையும் மறைந் தொழிய வேண்டி இறைபால் விண்ணப்பம் செய்வாராயினார்.

தனது விருப்பப்பேறு நிறைவேறுவதற்குரிய அனுபவ முன்மையினை, மரணிக்கவரசகர், முறையீட்டின்வழி, மனித வியல்பினை யியக்கும் சக்திகளை வசியப்படுத்தும் அறி வநிலையங்களைக்கொண்டு நிலைநாட்டியுள்ளார். இதனால் உயிரின் கீழியல்புகள் மாறி மேவன தத்துவங்களோடு இணைந்து விற்க, உயிர் தன்னையறிந்து கட்டவிழுத்துக்கொண்டு இறைவனிச்சையை அற நெறி யெட்சியால் நிறைவேற்றி இறை நிலையினை எளிதில் பெறுகின்றது.

இவ் வணம் மரணிக்கவரசகர் தன் னை இறைவனுக்களித்து விண்ணப்பம் செய்து கொள்வதின் மூலம், தெய்வ சக்திக்குத் தன் னை மலர்த்திச் சரண்புகும் தம்மியல்புத் திறலை விளக்கி, திறவிற்குச் சிறந்த வழியினை ஒவ்வொரு திருப்பரட்டின்கண் நுட்பமுற புலப்படுத்தியுள்ளார். இத் திறவொன்றே, நீத்தற்குரியதை நீக்கி, நேர்த்தியாக்க வேண்டியதை நிறைவரக்கி, நிர்மரணிக்க வேண்டுவனவற்றை நிரலாக நிலைநாட்டுகின்றது. இதனைக் கருத்துட்கொண்டு நீத்தல் விண்ணப்பத்துப் பரக்களின் தெளிவையும் நுட்பத்தையும் ஆயும் நீர்மையர், கடவுட் கலப்பை தம்பால் மிகுதியாக்கும் ஞான அருவி பெருகியோடுவதை உணர்வார். இதனால் தானே தானுள்ளனிப்பொருளுணர்வு வளர்ந்து மலர்வதைக் காண்பார். இத்தகைய நிலை சித்துணர்வில் திறவற்று இறைவனுக்கு இணக்கமும் வணக்கமும் கொள்வார்க்கே ஏற்கும். இத்தகையவாறு அனுபவ முறையில் நிலை கொண்ட உண்மை களினத் தம்பாலடக்கித் திகழும் நீத்தல் விண்ணப்பத்தின் பரக்கள் கருமயோக சரமாக விளங்கி இழுதியில் ஆத்தும சித்திக்கு சாத்தியமாகும் நிலையில் உயிரினை உய்விக்கும் பான்மையனவரயின் எனவே மக்கள் மட்டமையால் திரு அழியாதும், அவாவினால் அலைப்புண்டு பாழாகாதும், இறையின்

சக்தியின் உண்மையினை ஆன்மாவின் அழைப்புறுத்திகொண்டு விளக்கும் தனிவுலகை ஆக்கி, நாடப்படும் முத்தி சித்தியின் நிறையாவும் இறை விளக்கத்தின் பலனுகச் செய்தல், இப்பாக்களில் விளக்கப்படும் யோகவியலின் பொருளாகும்.

உலகுணர்வில் அறிவின தியல்பை விளக்க எழுந்த இப்பாக்கள் எவ்வண்ணம் மருட் சக்திகள், அருட்சோதி சக்தி களை வீழ்த்தித் தன்னுட்சிச் செலுத்த முயல்வதும், முடிவில் உயிர் முக்குண மரசற்று மனச் சான்றுகிய உன்னொலியின் இயல்புடன் கலக்க அதனான் வசமானும் அருட் சக்திகள் மேன் மேலும் ஆக்கமும் ஆற்றலுமுற்று, அழிக்கும் சக்தியை நீக்கி என்றும் எலியாது நின்று வளரும் விதியின் உண்மையினைத் திரட்டி காட்டுவனவராகும். மற்றும் முன்னேற்றத்தின் பொருட்டு அழிக்கும் சக்தியை நீத்தல், ஓரோருகால் வேண்டற்பாலதாமினும், சிற்றறிவின் அவசச் செருக்கால், ஞான நிலையிலுள்ள என்று முளதாய உண்மை ஆக்கவிலிருந்து உறும் வளர்ச்சியை ஏற்காது தள்ளுதல் அறிவுடையைக்கு அரணை கடலான் நீத்தல் விண்ணப்பத்து பாக்களின் உட்கிடக்கைகளைப் பகுத்தறிவுகொண்டு நிலைநாட்டி, அவற்றை உள்ளவாறே ஆய்ந்து தெளிவடைவது சிறப்பாகுமென்க.

மணிவரசகர், உலக வரம்க்கையைப் பற்றிய ஜம்புல இனபத்தை ஒழித்தும், தம் மனத்தை அகமுகமாய் ஒரு வழி சிறுத்தி அனுபவ முறையில் ஒழுகிய பயனால் தம்முளே சிவானங்தத் தேனூரலீக்கன்டு பருசி அதன் இனிமையினை அறிந்து உருகி இறையருட்கு அணுக்காய் சின்றும், புவியில் வாழும் பழியால் இறைக் காட்சிச் சீனாயும் அருளினையும் மீன்டும் பெறும் வரய்ப்பறியாதும், புறக்காப்பும், அகனுணர்வின்பழு மிலாதும் கொந்து வருந்தி ‘நீத்தல் முறையாகாது, எனை ஆண்டருள்’ என இறைபால் அவர் தம் அருட் கடமை யுண்மையினைக் குறித்து செய்யும் விண்ணப்பம், மணிவரசகரது மெய்யன்பில் தினைத்த மெய்யனர்வு வளர்ச்சியினை வளப்படுத்தும் மாண்புடையது. மாணிக்கவரசகர் தம்முடிவையும் சித்தத்தையும் ஒரு துறைப்படுத்தி மெய்ப்பொருளைக் கானுமை விட்டமுயற்சியில் தாம் தயியராய் தேடிக்கொள்ள வேண்டிய முறைகளை நிலைபெற வகுத்தும், இறைவன் தம்மைக் கைவிட்டு உருக்கரங்ததாக உணர்ந்தார்.

கானுமாறு காணே நூன்னை யந்நாட் கண்டேனும்  
பாணே பேசி யென்றன்னைப் படுத்த தென்ன பரஞ்சோதி  
ஆணே ! பெண்ணே ! யாரமுதே ! யத்தா ! செத்தே  
போயினேன்

ஏனுணவில்லாங்காயினேனென் கொண்டெழு கேளனம்மானே

(திருச்சதகம்)

என வருங்கினார். இறையைக் கானும் வழியால் மாணிக்க வரசகர் முதற்கண் காணுத்தால், ஒரோவழி இறையின்ப நிலைக்குத் தம் தகுதி போதியதாகயில்லையோ என் ரும் ஜபுற்றுக் கவல்வாராயினர். எனினும் இயற்கையின் பெரும் வல்லபசக்தி இடையருமை யென்பதினை உணர்ந்த மணி வரசகர் நீத்தல் விண்ணப்பம் என்ற பகுதியில் இறை விளக் கத்தை யோகதத்துவ இலக்கிய நயத்தோடு ஒற்றுமைப்பட கிளங்குள்ளார். இப் பகுதியின்கண், மணிவரசகர் இலக்கிய இன்பினால் இழைந்த சொற்றெடுத்தளவுகிய ஒளிவிடும் மணி களை யோகக்காட்சி யுணர்விலாதும் அதன் நுட்பம் தேரூதும் வெறுங் கலையறிவின் பெருமிதத்து உரங்கு தேய்த்துத் தேய்த்து உரைத்துக் காட்டும் திறன் அம்மணிகள் வரம்த்த உருவினை மறைத்தும், மாற்றையும் குறைக்கும் பான்மைய தாகும். மாற்றறியா பசும் பொன்னுக்குப் பிறிதொரு வேற்று உலோகக் கலப்பைத் தரும் உரையான் பயன் யாதுயின்று. சொல்லும் பொருளுமென இறை சக்தியோடு இப் பாக்களில் விளங்கி இறையின்பம் கொழிப்பது, பொருணவத்தோடு அருளொளி வீசும் மணியனைய செஞ்சொற்களின் இனிப்பு தேனுக மாறி நமது நாவிலுறித் தனது தனித் தன்மையினை வெளிப்படுத்துவதால் புலனுகும். இத் தகைய இனிப்புச் சுவையின் நுகர்ச்சி அன்பினால் நிகழும் பயிற்சியோடு முன்னேற், அது வரம்பியலை அருளொளியின்கண் புதுத்து மென்பது உறுதி. அருளொளியின் முதிர்ச்சியால் அறிவு விளக்கமுற, அறிவின் தெளிவே இறுதியில் இறைப் பேரின்பப் பெருவாழ்வில் உயிரினை இயையச் செய்யும். இதனால் இற வாத இனபழுத உயிர் தனதன்பை இறைபால் முற்றிலும் செலுத்த பற்றறுதியினை வேண்டித் தம் ஆற்றுமையினைப் பின் எண்ணி கைந்துருகி அழுதும் தொழுதும் முறையிடல் அதற்குரிய இயல்பாகு மென்பதை மாணிக்கவாசகர் உணரப் பெற்றார்.

(தொடரும்)